

Зарегистрируйте свое устройство и получите поддержку на

[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

AD295



Руководство  
пользователя

**PHILIPS**



# Содержание

---

<b>1</b>	<b>Важная информация!</b>	<b>4</b>
	Техника безопасности	4

---

<b>2</b>	<b>Док-станция с АС</b>	<b>5</b>
	Введение	5
	Комплект поставки	5
	Обзор	5

---

<b>3</b>	<b>Подготовка к работе</b>	<b>6</b>
	Подключение питания	6

---

<b>4</b>	<b>Воспроизведение</b>	<b>7</b>
	Совместимые модели iPod/iPhone	7
	Регулировка громкости	7
	Регулировка яркости экрана	7
	Зарядка устройств iPod/iPhone	7
	Воспроизведение с внешнего устройства	8

---

<b>5</b>	<b>Характеристики</b>	<b>9</b>
	Усилитель	9
	Общая информация	9

---

<b>6</b>	<b>Определение и устранение неисправностей</b>	<b>10</b>
----------	--	-----------

---

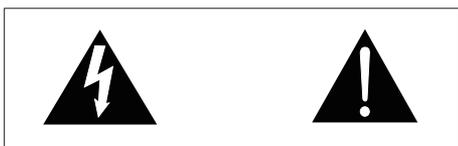
<b>7</b>	<b>Уведомление</b>	<b>11</b>
	Соответствие нормативам	11
	Забота об окружающей среде	11
	Авторские права	11
	Сведения о товарных знаках	11

# 1 Важная информация!

## Техника безопасности

Перед использованием док-станции с AC внимательно прочтите все инструкции. Гарантия не распространяется на повреждения, вызванные несоблюдением инструкций.

### Ознакомьтесь с символами безопасности



"Молния" указывает на наличие неизолированных материалов в устройстве и опасность поражения электрическим током. В целях безопасности не снимайте корпус устройства.

"Восклицательный знак" указывает на функции, перед использованием которых необходимо внимательно ознакомиться с прилагаемым руководством, во избежание последующих проблем с работой и обслуживанием устройства. **ОСТОРОЖНО.** Для предотвращения возгорания или поражения электрическим током данное устройство запрещается подвергать воздействию дождя или влаги, а также запрещается помещать на данное устройство заполненные жидкостью сосуды, например вазы.

**ВНИМАНИЕ!** Во избежание поражения электрическим током полностью вставляйте вилку в розетку электросети. В регионах, где используются поляризованные вилки: во избежание поражения электрическим током полностью вставляйте широкий штекер в широкий разъем.

- Используйте только принадлежности/аксессуары, рекомендованные производителем.
- При необходимости технической диагностики и ремонта обращайтесь только к квалифицированным специалистам. Проведение диагностики необходимо при любых повреждениях устройства, например при повреждении сетевого шнура или вилки, попадании жидкости или какого-либо предмета внутрь устройства, при воздействии дождя или влаги, неполадках в работе или падении.
- Не допускайте попадания капель или брызг на устройство.
- Не помещайте на устройство потенциально опасные предметы (например, сосуды с жидкостями, зажженные свечи).
- Если для отключения устройства используется штекер адаптера питания, доступ к нему должен оставаться свободным.

### Предупреждение

- Запрещается снимать корпус устройства.
- Запрещается смазывать детали устройства.
- Запрещается устанавливать устройство на другие электрические устройства.
- Не подвергайте устройство воздействию прямых солнечных лучей, открытых источников огня и высоких температур.
- Убедитесь, что обеспечен легкий доступ к сетевому шнуру, вилке или адаптеру для отключения устройства от электросети.

### Примечание

- Табличка с обозначениями расположена на нижней панели устройства.

## 2 Док-станция с АС

Поздравляем с покупкой и приветствуем вас в клубе Philips! Чтобы воспользоваться всеми преимуществами поддержки Philips, зарегистрируйте устройство на веб-сайте [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

При обращении в представительство компании Philips необходимо назвать номер модели и серийный номер устройства. Серийный номер и номер модели указаны на нижней панели. Укажите эти номера здесь:  
Номер модели

Серийный номер

### Введение

С помощью док-станции с АС вы можете:

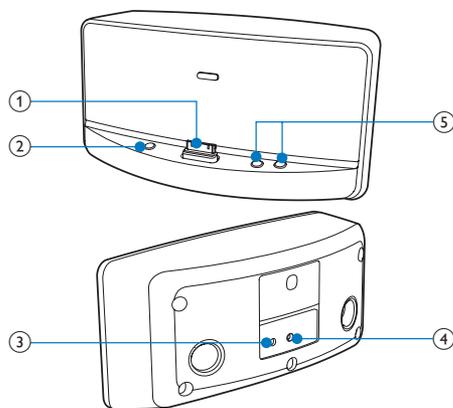
- воспроизводить музыку с устройств iPod/iPhone;
- заряжать iPod/iPhone;
- воспроизводить музыку с внешнего аудиоплеера.

### Комплект поставки

Проверьте комплектацию устройства.

- Док-станция с АС
- Адаптер питания переменного тока
- Краткое руководство

### Обзор



#### ① Док-станция для iPod/iPhone

#### ② ✱

- Регулировка яркости экрана на подключенном устройстве iPod touch или iPhone.

#### ③ AUX IN

- Подключение к внешнему аудиоплееру через кабель MP3 Link.

#### ④ Разъем питания

- Подключение адаптера питания.

#### ⑤ +/-

- Регулировка громкости.

# 3 Подготовка к работе

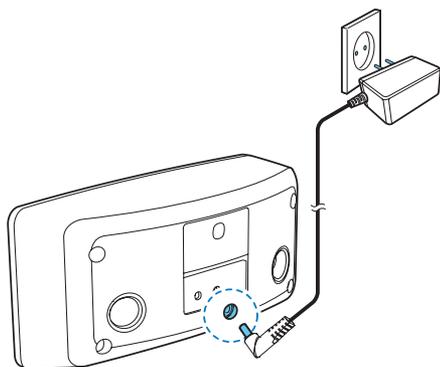
Всегда следуйте инструкциям, приведенным в данной главе.

## Подключение питания



### Внимание

- Риск повреждения устройства! Убедитесь, что напряжение электросети соответствует напряжению, указанному на нижней панели устройства.
- Риск поражения электрическим током! При отключении адаптера питания от электросети тяните только за вилку. Не тяните за шнур питания.
- Перед подключением адаптера питания переменного тока убедитесь, что все остальные подключения выполнены.



Подключите адаптер питания к:

- разъему питания на задней панели док-станции с АС;
- розетке электросети.  
↳ Док-станция с АС готова к использованию.

## 4 Воспроизведе- ние

### Совместимые модели iPod/ iPhone

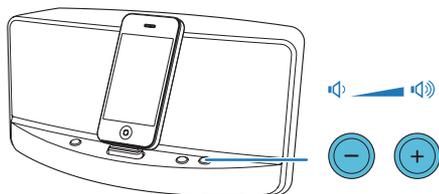
Эта док-станция с AC поддерживает следующие модели iPod и iPhone.

- iPhone 4S
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPhone 3G
- iPhone
- iPod touch (1, 2, 3 и 4 поколения)
- iPod nano (1, 2, 3, 4, 5 и 6 поколения)
- iPod classic
- iPod с видео
- iPod с цветным дисплеем
- iPod mini

### Регулировка громкости

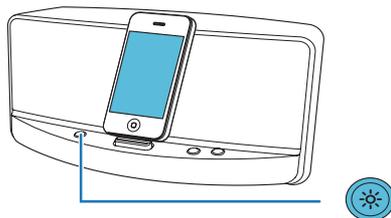
Нажмите +/- несколько раз.

- +: увеличение громкости
- -: уменьшение громкости



### Регулировка яркости экрана

Чтобы изменить яркость экрана на устройстве iPod touch или iPhone, последовательно нажимайте кнопку ☀.



#### Примечание

- Эта функция поддерживается только на устройствах iPod touch (1, 2, 3 и 4 поколений), iPhone, iPhone 3G, iPhone 3GS и iPhone 4.

### Зарядка устройств iPod/ iPhone

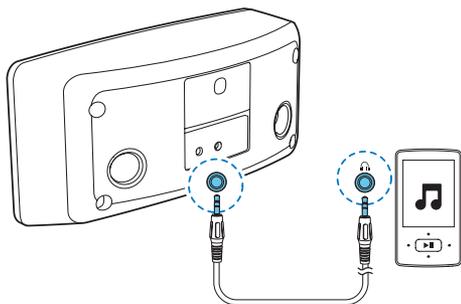
При подключении док-станции с AC к источнику питания начинается зарядка аккумулятора iPod/iPhone.

## Воспроизведение с внешнего устройства

Док-станция с AC также позволяет воспроизводить звук с внешнего аудиоплеера.

### Примечание

- Если на подключенном устройстве iPod/iPhone проигрывается музыка, AC воспроизводит аудиосигнал, передаваемый через док-станцию. Для воспроизведения аудиосигнала, передаваемого через разъем **AUX IN**, выключите или приостановите проигрывание музыки на подключенном устройстве iPod/iPhone или извлеките iPod/iPhone из док-станции.



- 1 Подключите кабель MP3 Link к:
  - разъему **AUX IN** на задней панели устройства;
  - выходному аудиоразъему на внешнем аудиоплеере (обычно это разъем для штекера наушников).
- 2 Включите на внешнем аудиоплеере воспроизведение музыки (см. руководство пользователя к нему).

# 5 Характеристики



## Примечание

- Характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

## Усилитель

Номинальная выходная мощность	2 x 2 Вт (среднеквадр.)
Соотношение сигнала/шум	65 дБ
AUX IN	0,6 В (среднеквадр.) 10 кОм

## Общая информация

Адаптер питания переменного тока	Вход: 100 – 240 В~, 50/60 Гц, 0,35 А;
	Выход: 5,0 В $\equiv$ , 2000 мА
	Модель: Y12FE-050-2000G
	Наименование бренда: Philips
Энергопотребление в режиме работы	< 10 Вт
Энергопотребление в режиме ожидания	< 1 Вт
Размеры — основное устройство (Ш x В x Г)	216 x 102 x 112 мм
Вес — основное устройство	0,68 кг

## 6 Определение и устранение неисправностей



### Предупреждение

- Запрещается снимать корпус устройства.

Для сохранения действия условий гарантии запрещается самостоятельно ремонтировать устройство.

При возникновении неполадок в процессе использования данного устройства перед обращением в сервисную службу проверьте следующее. Если не удастся решить проблему, посетите веб-сайт Philips ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)). При обращении в компанию Philips устройство должно находиться поблизости, номер модели и серийный номер должны быть известны.

#### Отсутствует питание

- Убедитесь, что адаптер питания переменного тока подключен правильно.
- Проверьте наличие электропитания в сетевой розетке.

#### Нет звука

- Отрегулируйте громкость.

#### При установке в док-станцию iPod/iPhone не заряжается.

- Убедитесь, что модель iPod/iPhone совместима с данной док-станцией.
- Убедитесь, что устройство iPod/iPhone установлено надежно.
- Снимите защитный чехол с iPod/iPhone.
- Убедитесь в исправности источника питания.

# 7 Уведомление

Внесение любых изменений, неодобренных Philips Consumer Lifestyle, может привести к лишению пользователя права управлять оборудованием.

## Соответствие нормативам



Данное изделие соответствует требованиям Европейского Союза по радиопомехам.

## Забота об окружающей среде



Изделие разработано и изготовлено с применением высококачественных деталей и компонентов, которые подлежат переработке и повторному использованию.



Маркировка символом перечеркнутого мусорного бака означает, что данное изделие попадает под действие директивы Европейского совета 2002/96/ЕС. Узнайте о раздельной утилизации электротехнических и электронных изделий согласно местному законодательству.

Действуйте в соответствии с местными правилами и не выбрасывайте отработавшее изделие вместе с бытовыми отходами. Правильная утилизация отработавшего изделия поможет предотвратить возможные

негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.

### Информация о влиянии на окружающую среду

Продукт не имеет лишней упаковки. Мы попытались сделать так, чтобы упаковочные материалы легко разделялись на три типа: картон (коробка), пенополистерол (буфер) и полиэтилен (мешки, защитный пенопластовый лист).

Материалы, из которых изготовлена система, могут быть переработаны и вторично использованы специализированными предприятиями. Соблюдайте местные нормативы по утилизации упаковочных материалов, выработавших ресурс батареек и отслужившего оборудования.

## Авторские права

© Koninklijke Philips Electronics N.V., 2012 г. Характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления. Товарные знаки являются собственностью Koninklijke Philips Electronics N.V. или соответствующих владельцев. Компания Philips оставляет за собой право в любое время вносить изменения в устройства без обязательств соответствующим образом изменять ранее поставленные устройства.

## Сведения о товарных знаках

Made for



iPod



iPhone

Обозначения "Разработано для iPod" и "Разработано для iPhone" означают, что электронное устройство разработано специально для подключения устройств iPod и iPhone соответственно и имеет

сертификацию разработчика по соответствию технических характеристик стандартам корпорации Apple. Корпорация Apple не несет ответственности за функциональность данного устройства или за его соответствие стандартам и требованиям техники безопасности. Обратите внимание, что использование этого устройство совместно с iPod или iPhone может повлиять на работу беспроводной связи. iPod и iPhone являются товарными знаками корпорации Apple Inc., зарегистрированными в США и других странах.

# ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Российская Федерация, Республика Беларусь, Казахстан Республика \*

# PHILIPS

Место для приклепления  
кассового и товарного чеков

Модель:

Заполнение обязательно

Серийный номер:

Заполнение обязательно

Дата продажи:

Заполнение обязательно

**ПРОДАВЕЦ:**

Название торговой организации:

Заполнение обязательно

Телефон торговой организации:

Заполнение обязательно

Адрес и E-mail:

Заполнение желательно



Изделие получил в исправном состоянии, в полной комплектности, с инструкцией по эксплуатации на русском языке. Со всеми техническими характеристиками, функциональными возможностями и правилами эксплуатации ознакомлен. Изделие осмотрено и проверено в моем присутствии, претензий к качеству и внешнему виду не имею. Всё изложенное в инструкции по эксплуатации и гарантийном талоне обязуюсь выполнять и гарантирую выполнение всеми пользователями изделия.

С условиями гарантии ознакомлен и согласен.

(ФИО и подпись покупателя)

**Внимание! Требуется полное заполнения гарантийного талона продавцом!**

Гарантийный талон недействителен при его неправильном или неполном заполнении, без печати продавца и подписи покупателя. Кассовый и товарный чеки о покупке должны быть прикреплены к настоящему гарантийному талону.

**Уважаемый Потребитель!**

**Благодарим Вас за покупку изделия Philips, Philips Saeco, Philips Avent**

При покупке изделия убедительно просим проверить правильность заполнения гарантийного талона. Серийный номер и наименование модели приобретенного Вами изделия должны быть идентичны зиплен в гарантийном талоне. Не допускается внесение в талон каких-либо изменений, исправлений. В случае неправильного или неполного заполнения гарантийного талона, а также если чек не был прикреплен к гарантийному талону при покупке Вами изделия – немедленно обратитесь к продавцу.

Изделие представляет собой технически сложный товар. При бережном и внимательном отношении и использовании оно будет надежно служить Вам долгие годы. В ходе эксплуатации изделия не допускайте механических повреждений изделия, попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых и пр., в течение всего срока службы следите за сохранностью полной идентификационной информации с наименованием модели и серийного номера на изделии. Во избежание возможных неполадочных ситуаций сохраняйте в процессе службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (данный гарантийный талон, товарный чек, накладные, инструкцию пользователя и иные документы). Если в процессе эксплуатации Вы обнаружите, что параметры работы изделия отличаются от изложенных в инструкции пользователя, обратитесь, пожалуйста, за консультацией в Информационный Центр. Моисеев, ул. Сергеев Макеева, д.13 (в случае импортной продукции). Если покупкой Вами изделие требует специальной установки и подключения, рекомендуем обратиться в организацию, специализирующуюся на оказании такого рода услуг. Лицо (компания), осуществившее Вам установку, несет ответственность за правильность проведенной работы. Помните, квалифицированная установка и подключение изделия существуют для его дальнейшего правильного функционирования и гарантийного обслуживания.

**Сроки и условия гарантии:**

Наименование Изделия	Срок гарантии**	Срок службы**
Домашние медиацентры	1 год	5 лет
Стационарные аудио/видео системы, проигрыватели, переносные и автомобильные, автомобильные медиацентры и усилители	1 год	3 года
Портативные устройства, носимые проигрыватели, диктофоны, фотоаппараты, компьютерная периферия, автомобильная акустика, индивидуальные приемопередатчики, усстройства, обучаемые игрушки ДУ	1 год	1 год
Бытовая техника для дома и персонального ухода (кофемашины, кофеварки, пылесосы, паровые станции, утюги, кухонная техника, бритвы, эпиляторы, электрические зубные щетки, товары по уходу за волосами и т.п.)	2 года	3 года
Электронные товары по уходу за детьми (Philips-Avent)	2 года	2 года

\*\*не считается со дня передачи товара потребителю или с даты изготовления, если дату передачи определить невозможно. Дату изготовления изделия Вы можете определить по серийному номеру (xxxxTTHxxxxx, где TT – год, HH номер недели, x – любой символ). Пример: A1025123456 – дата изготовления 25 декабря 2010г. Также дата производства указывается на некоторых изделиях в виде: ПТНН, ПТННх, ПТННхх или ЛТТННххх. В случае затруднений при определении даты изготовления обратитесь, пожалуйста, в Информационный Центр.

Настоящая гарантия распространяется только на изделия, имеющие полную идентификационную информацию, приобретенные и используемые исключительно для личных, семейных, домашних и иных нужд, не связанных с осуществлением предпринимательской деятельности. По окончании срока службы обратитесь в авторизованный сервисный центр для проведения профилактических работ и получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации изделия. Гарантийное обслуживание не распространяется на изделия, недостатки которых возникли вследствие:

- Нарушения Потребителем правил эксплуатации, хранения или транспортировки изделия;
  - Действий третьих лиц:
    - ремонта неуполномоченными лицами;
    - внесения не санкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений и изменений программного обеспечения
    - отключения от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов) и норм pitchedных, телекоммуникационных и кабельных сетей;
    - неправильной установки и подключения изделия;
    - подключения изделия к другому изделию/товару и использованию (любые соединения должны осуществляться только после отключения всех соединяемых изделий/товаров от питающей сети).
  - Действия непреодолимой силы (стихий, пожар, молния и т.п.).
- Гарантия не распространяется также на расходные материалы и аксессуары, включая, но не ограничиваясь, насадки, соединительные кабели, изделия из стекла, сменные лампы, батареи и аккумуляторы, запасные экраны, накопители мусора, резки, щетки, головки бриты и эпиляторов, иные детали и ограниченный сроком эксплуатации.

**Зарегистрируйте ваше изделие на [www.philips.ru](http://www.philips.ru) и станьте участником Клуба Philips – будьте в курсе последних новинок, рекламных акций, загрузки полных программ, а также предложений по расширенной гарантии. Любую информацию об изделии, расположении сервисных центров и о сервисном обслуживании Вы можете получить в Информационном Центре Филипс:**

Страна	Россия	Беларусь	Казахстан*
Телефон	8 800 200-0880 (бесплатный звонок в РФ, в т.ч. с мобильных телефонов), (495) 961-1111	8 820 0011 0068 (бесплатный звонок по территории РФ, в т.ч. с мобильных телефонов)	875 11 65 0123 (бесплатный звонок со стационарных телефонов на территории Казахстана)
Время работы (местное)	с 9:00 до 21:00 без выходных	с 9:00 до 20:00 без выходных	с 12:00 до 23:00 без выходных
Веб-сайт	<a href="http://www.philips.ru">www.philips.ru</a>	<a href="http://www.philips.by">www.philips.by</a>	<a href="http://www.philips.kz">www.philips.kz</a>

\*Көпшілік пәналетін мәліметін қазақ тілінде алу үшін, Филипс компаниясы орталығына немесе [www.philips.kz](http://www.philips.kz) веб-сайтына хабарласыңыз.



Specifications are subject to change without notice  
© 2012 Koninklijke Philips Electronics N.V.  
All rights reserved.

AD295\_12\_UM\_V1.1

